

Ян Лю была застигнута врасплох, когда обернулась и, заикаясь, пробормотала:

- Четвёртая, четвёртая юная леди.

Посетительница была одета в светло-жёлтую юбку, с застенчивой, но спокойной улыбкой на лице. Мягким голосом она сказала:

- Я здесь, чтобы утешить вторую Инян

Ян Лю посмотрела на вторую Инян с некоторым беспокойством. Однако, когда она посмотрела на Цзян Дань и встретила пристальный взгляд, направленный на неё, девушка была совершенно поражена. Глаза ранее трусливой и некомпетентной четвёртой юной леди теперь были похожи на ножи, посылая мурашки по спине любого, кто видел их, когда они наполнялись намерением змеи, подстерегающей добычу. Ян Лю стиснула зубы и собралась с духом, чтобы сказать:

- Тогда служанка вынуждена побеспокоить четвёртую юную леди, - она склонила голову и убежала.

Вторая Инян всё ещё держалась за голову и металась в агонии на кровати. Цзян Дань молча подошла к ней. После долгого молчания, в течение которого она, казалось, наслаждалась открывшимся перед глазами зрелищем, девушка сказала:

- Итак, вторая Инян, каково на вкус последствие захвата чьего-то судьбоносного брака?

Вторая Инян задрожала всем телом, и её низкие вопли стали ещё более мучительными. Цзян Дань продолжала неторопливо говорить:

- Вторая Инян - умный человек и всегда была безжалостной, именно поэтому вы смогли так быстро и решительно отобрать у Дань Нян предназначенный ей брак. Что теперь? Вы пытаетесь изобразить безумие, чтобы избежать страданий?

Вторая Инян, наконец, подняла голову и свирепо уставилась на Цзян Дань.

- Это должна была быть твоя судьба, Ли'эр умерла вместо тебя, ты, злое проклятие (1), это ты стала причиной смерти Ли'эр, ты поменялась местами с моей Ли'эр... - когда она закончила говорить, то сделала вид, что угрожающе вскакивает. Однако она долгое время находилась взаперти в резиденции и в последние несколько дней становилась всё более измождённой. С лёгким поворотом Цзян Дань легко ускользнула от неё.

- Слова второй Инян очень странные, - со смехом сказал Цзян Дань. - В то время это я хотела отказаться от брака и просила об этом вторую Инян? Нет, это отец и вторая Инян придумали способ вырвать брак из рук Дань Нян. Третья сестра, возможно, была бы счастлива долгое

время, но кто знает, почему вторая Иньян выбрала для неё этот брак, который в конечном счёте стал средством отправить её в подземный мир, – Цзян Дань тихо вздохнула, прежде чем продолжить: – Воистину грех.

Тело второй Иньян обмякло, и она рухнула на землю.

– Ты... – она не могла произнести ничего больше, потому что Цзян Дань не говорил неправды, всё это было из-за неё, потому что она возжелала этого брака, потому что она не хотела позволять Цзян Дань достичь такого хорошего брака, когда и она, и Цзян Ли были дочерьми Шу. Она опрометчиво позволила своему собственному отцу прийти и убедить Цзян Цюаня сменить брачный договор так, чтобы невестой стала Цзян Ли. Кто мог знать, что человеком, который пострадает за её единственный акт эгоизма, будет её собственная дочь. Вторая Иньян горько сожалела о том, что сделала!

Цзян Дань довольно долго с удовлетворением наблюдала за горем второй Иньян, прежде чем равнодушно сказала:

– Я могу посочувствовать горю второй Иньян. Я здесь сегодня, чтобы напомнить второй Иньян, что не стоит винить не того человека и тем самым позволить настоящему убийце сбежать, чтобы наслаждаться счастливой жизнью.

– Настоящий убийца? – вторая Иньян резко подняла голову.

– Да, – спокойная улыбка Цзян Дань на долю секунды превратилась во что-то немного странное. – Не кажется ли Второй Иньян, что обстоятельства смерти третьей сестры слишком странные? Это правда, брак третьей сестры должен был быть моей обязанностью, поэтому я намеренно навела несколько справок. Кто бы мог подумать, что на первый взгляд всё выглядит нормально, но как только я начала спрашивать окружающих, я узнала кое-что очень интересное.

– Что это было? – вторая Иньян схватила Цзян Дань за руку, в её глазах читалось нетерпение. Цзян Дань слабо улыбнулась, похлопав вторую Иньян по руке, и сказала:

– Говоря об этом, я не осмеливалась поверить в это, потому что, в конце концов, это связано с Да Цзе цзе.

– Цзян Жуань? – выражение лица второй Иньян изменилось, и она спросила: – Как это может касаться её?

Да Цзе цзе – от природы выдающаяся красавица, и каждый молодой дворянин в столице полон восхищения ею. Третий принц не был исключением. В день свадьбы между третьей сестрой и Цзо Лан Чжуном третий принц попросил Цзо Лан Чжуна помочь ему организовать встречу с Да Цзе цзе. Поначалу в этом не было ничего особенного, но Да Цзе цзе хвасталась, что она незамужняя, добродетельная леди, имеющая тесные связи с Императором и людьми

власти, и, естественно, не хотела позорить Императорскую семью. Третья сестра просто хотела помочь Цзефу и никогда не думала, что Да Цзе цзе бы так разозлилась и выместила бы это на ней. Именно гнев Да Цзе цзе поставил третью сестру и Цзефу в затруднительное положение на второй день, – Цзян Дань произнесла всё это неторопливо, её тон был безразличным, как будто девушка пересказывала историю, и вторая Инян почувствовала себя ещё более подавленной.

Разные эмоции отразились на лице второй Инян; казалось, ей хотелось плакать и смеяться одновременно. После долгого молчания она процедила сквозь зубы:

- Ты всё это говоришь, но где твои доказательства?

Цзян Дань слегка рассмеялась и сказала:

- Вторая Инян всё ещё не верит словам Дань Нянь. Только не говорите мне, что вторая Инян не чувствует, что что-то не так? В тот день, после церемонии бракосочетания третьей сестры, Да Цзе цзе вошла во дворец. Если бы не защита кого-то во дворце, как могла Да Цзе цзе вести себя таким бессовестным образом? Если вторая Инян всё ещё не верит мне, Вы всегда можете пойти и спросить сами. Однако в данный момент второй Инян всё ещё трудно выйти, и единственный человек, которому вы можете верить, – это я.

Каждый её слог, каждое слово пронзали сердце и разум второй Инян. После того, как Цзян Дань закончила говорить, Вторая Инян поверила ей. Даже если это была ложь, ложь была абсолютно безупречной. Что ещё более важно, боль тяжёлой утраты сделала вторую Инян совершенно неспособной нести бремя какой-либо ответственности. Всякий раз, когда она думала о том, что то, что случилось с Цзян Ли, было связано с её действиями, второй Инян отчаянно хотелось вырвать своё собственное сердце. Теперь, со слов Цзян Дань, у второй Инян появилось средство освободиться от бремени. Она могла направить всю свою ненависть и горечь на Цзян Жуань. Как она могла не радоваться этому?

- Цзян Жуань, она причинила вред моей Ли'эр. Я хочу, чтобы её похоронили вместе с Ли'эр! – вторая Инян сжала кулаки, её глаза практически изрыгали огонь.

- В настоящее время отец очень зол на вторую Инян, если вторая Инян хочет отомстить за третью сестру, Вы не должны вести себя импульсивно. В противном случае Вы не только не сумеете добиться справедливости для третьей сестры, но и сами впутаетесь в большие неприятности.

Голос Цзян Дань был холоден и безразличен, заставив вторую Инян прийти в себя. Цзян Дань продолжила:

- Если вторая Инян всё ещё хочет отомстить за третью сестру, лучший способ для Вас – послушно выслушать меня.

Вторая Инян оценила спокойное, улыбающееся выражение лица Цзян Дань и не смогла

подавить дрожь. Впервые она осознала, насколько ужасна эта трусливая, неспособная, одинокая молодая женщина. С таким коварным умом, если бы Цзян Ли пришлось столкнуться с ней лицом к лицу в то время, Цзян Ли не была бы ей ровней. Она пробормотала:

- Зачем ты это делаешь?

- Да Цзе цзе живёт слишком хорошей жизнью, - сказал Цзян Дань, когда жестокость на мгновение вспыхнула в её глазах. - Она так хорошо живёт, но я борюсь в трясине. Как я могу смириться с такой жизнью? Почему бы не утащить её за собой?

---

1. 扫把星 (sao ba xing) - дословный перевод - метущая звезда / комета. Носитель несчастья / человек с дурным глазом / комета. Кометы часто считались дурными предзнаменованиями и называются "метущими звёздами", потому что, когда они движутся, их "хвосты" имеют форму метлы.

<http://tl.rulate.ru/book/11876/1919820>